PUPPY HAS AN OUCHIE
TON PUPPY A UN BOBO
IL PUPPY HA LA BUA
PUPPY HAT EIN WEHWEHCHEN
A PUPPY LE DUELE ALGO
PUPPY HEEFT ZICH AU GEDAAN
O PUPPY TEM UM DÓI-DÓI

When Puppy limps from pats
Quand ton Puppy boite après l'avoir caressé
Se zoppica quando lo accarezzi
Puppy humpelt beim Streicheln
Cuando coja el recibir caricias
Als Puppy hinkt na het aaien
Quando o Puppy coxeia

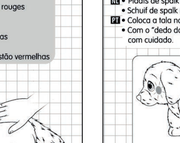
When Puppy's cheeks are red
Quand les joues de ton Puppy sont rouges
Se ha le guance arrossate
Puppys Wangen sind rot
Cuando se le ponen rojas las mejillas
Als Puppy rode wangen heeft
Quando as bochechas do Puppy estão vermelhas

HOW TO VIDEO
TUTORIEL VIDÉO
VIDEO TUTORIAL
ANLEITUNGSVIDEO
VÍDEO DE INSTRUCCIONES
INSTRUCTIEVIDEO
TUTORIAL EM VÍDEO

Parental consent is required before playing online.
L'accord des parents est requis pour jouer sur internet.
Se necesita el consentimiento de los padres para jugar en línea.
Bevor du ins Internet ist die Zustimmung der Eltern erforderlich.
Es necessario il consentimento parentale prima di connettersi online.
Ouderlijk toestemming wordt gevraagd voor u online gaat.
É necessário consentimento parental antes de entrar no internet.

1 PLACE SPLINT • METTRE L'ATTELLE • INSERISCI IL TUTORE • SCHIENE ANBRINGEN • COLOCA LA FÉRULA • SPALK PLAATSEN • COLOCA A TALA

EN • Place Splint on the injured, **raised foot**.
• With 'toe' facing forward, push snugly onto foot.
FR • Mets l'attelle sur la **patte blessée** et relève-la ton Puppy.
• Veille à ce que l'attelle soit tournée vers l'avant et bien fixée autour de sa patte.
IT • Inserisci la **zampa ferita**, che tiene alzata da terra, nel tutore.
• Deve essere rivolto in avanti e completamente aderente alla zampa.
ES • Bringe die Schiene an der verletzten, **angehobenen Pfote** an.
• Drücke auf die Pfote, bis die Schiene fest anliegt.
Der Zehenteil muss dabei nach vorne zeigen.
DE • Colocale la férula en la **pata** que tenga lesionada y levantada.
• Con la punta hacia delante, empuja hasta encajarla.
NL • Plaats de spalk op de gewonde, **opgetilde poot**.
• Schuif de spalk met de 'teen' naar voren stevig over de poot.
PT • Coloca a tala na **pata** magoada **levantada**.
• Com o "dedo do pé" virado para a frente, coloca-a na pata com cuidado.



2 APPLY MAGIC BANDAGES • METTRE LES PANSEMENTS MAGIQUES • APPLICA LE BENDE MAGICHE • MAGISCHE VERBÄNDE ANBRINGEN • PONLE LAS VENDAS MÁGICAS • MAGISCH VERBAND AANBRENGEN • APLICA OS PENSOS MÁGICOS

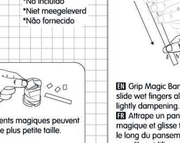
EN ITEMS REQUIRED:
• Magic Bandages
• Small bowl of water*
FR OBJETS REQUIS :
• Pansements magiques
• Petit bol rempli d'eau*
IT IL KIT NECESSARIO:
• Bende magiche
• Ciotolina d'acqua*
ES DAS BRAUCHST DU:
• Magische Verbände
• Kleine Schüssel mit Wasser*
DE MATERIAL NECESARIO:
• Vendas mágicas
• Cuenco pequeño con agua*
NL BENODIGDE ITEMS:
• Magisch verband
• Kommetje water*
PT ARTIGOS NECESSÁRIOS:
• Pensos mágicos
• Taça pequena com água*

*Not supplied
*Non fourni
*Non fornit
*Nicht im Lieferumfang enthalten
*No incluido
*Niet meegeleverd
*Não fornecido

EN **1** Dip fingers in water.
FR **1** Trempe tes doigts dans l'eau.
IT **1** Immergi le dita nell'acqua.
ES **1** Finger in Wasser tauchen.
DE **1** Mete los dedos en agua.
NL **1** Steek je vingertoppen in het water.
PT **1** Mergulha os dedos em água.

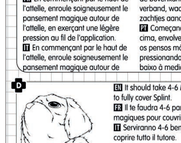
EN **2** Grip Magic Bandage and slide wet fingers along length, lightly dampening.
FR **2** Attrape un pansement magique et glisse tes doigts le long du pansement pour l'humidifier.
IT **2** Afferra la benda magica e fai scorrere le dita lungo tutta la benda per inumidirla leggermente.
ES **2** Nimm deinen magischen Verband und fahre mit nassen Fingern die Länge des Verbands hinunter, um ihn leicht zu befeuchten.
DE **2** Tome una venda mágica y recórrela con los dedos mojados para humedecerla ligeramente.
NL **2** Pak het magisch verband en schuif je natte vingertoppen langs het hele magische verband om het vochtig te maken.
PT **2** Agarra nos pensos mágicos e passa os dedos molhados ao longo do seu comprimento, humedecendo-os ligeiramente.

EN **3** Starting at the top, carefully wrap Magic Bandage around the Splint, gently patting down as you go.
FR **3** En commençant par le haut de l'attelle, enroule soigneusement le pansement magique autour de l'attelle, en exerçant une légère pression au fil de l'application.
IT **3** En commençant par le haut de l'attelle, arrovlie soigneusement le pansement magique autour de l'attelle, en esercitant una lieve pressione sul fil de l'applicazione.
Inizando dall'alto, avvolgi con cura la benda magica attorno al tutore, dando leggeri colpetti mentre procedi.
ES **3** Beginne oben an der Schiene und wickle den magischen Verband vorsichtig um sie. Übe dabei leichten Druck auf die Schiene aus.
DE **3** Con cuidado, empieza envolviendo la férula con la venda mágica por la parte superior; dale golpecitos suaves a medida que avanzas.
NL **3** Wikkel de spalk vanaf de bovenkant in met magisch verband, waarbij je het steeds zachjes aandrukt.
PT **3** Começando pela parte de cima, envolve cuidadosamente os pensos mágicos à volta da tala, pressionando delicadamente para baixo à medida que avanças.

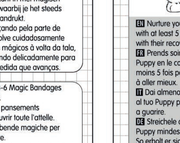


EN **4** Nurture your Puppy with at least 5 pats to help with their recovery.
FR **4** Prends soin de ton Puppy en le caressant au moins 5 fois pour l'aider à calmer mieux.
IT **4** Dai almeno 5 carezze al tuo Puppy per aiutarlo a guarire.
ES **4** Streichele deinen Puppy mindestens 5 Mal. So erhält er sich schneller.
DE **4** Mima a tu perrito Puppy acariciándolo al menos cinco veces para ayudarlo a recuperarse.
NL **4** Aai je Puppy minstens 5 keer om de genezing te versnellen.
PT **4** Mima o teu Puppy com, pelo menos, 5 festinhas, para ajudar na sua recuperação.

EN **5** It should take 4-6 Magic Bandages to fully cover Splint.
FR **5** Il te faudra 4-6 pansements magiques pour couvrir toute l'attelle.
IT **5** Serviranno 4-6 bende magiche per coprire tutto il tutore.
ES **5** Du brauchst 4 bis 6 magische Verbände, um die Schiene komplett abzudecken.
DE **5** Necesitarás entre 4 y 6 vendas mágicas para cubrir la férula por completo.
NL **5** Je hebt 4 of 6 stukken magisch verband nodig om de spalk helemaal te bedekken.
PT **5** 4 a 6 pensos mágicos devem ser o suficiente para tapar completamente a tala.

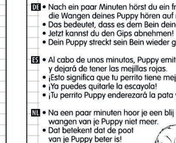


EN **6** Several minutes after application Magic Bandage will dry and form a Cast.
FR **6** Attends quelques minutes que le pansement magique sèche et forme un plâtre.
IT **6** Attendi qualche minuto affinché la benda magica si asciughi e formi un gesso.
ES **6** Nach ein paar Minuten hört der magische Verband getrocknet und es entsteht ein Gips.
DE **6** Unos minutos después de colocar las vendas mágicas, se secarán y formarán una escayola.
NL **6** Een paar minuten na het aanbrengen is het magisch verband droog en is er gips ontstaan.
PT **6** Decorridos alguns minutos após a aplicação dos pensos mágicos, a tala vai secar e formar gesso.

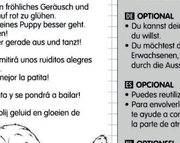


EN **7** After a few minutes, you'll hear a happy sound and your Puppy's cheeks will stop glowing red.
• This means your Puppy's leg is now better!
• It's time to remove the cast!
• Your Puppy will straighten their leg and dance!
FR **7** Après quelques minutes, ton Puppy émet un son de bonheur et le rouge disparaît de ses joues.
• Ça y est, sa patte va beaucoup mieux !
• Il est temps de lui enlever son plâtre !
• Regarde ton Puppy tendre sa patte et faire quelques pas de danse.
IT • Dopo qualche minuto sentirai un suono vivace e le guance del tuo Puppy torneranno normali.
• Significa che la zampa del tuo Puppy è finalmente guarita!
• È ora di rimuovere il gesso!
• Il tuo Puppy raddrizzerà la zampa e inizierà a ballare!
ES **7**
DE **7**
NL **7**
PT **7**

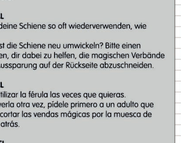
EN **8** Nurture your Puppy with at least 5 pats to help with their recovery.
FR **8** Prends soin de ton Puppy en le caressant au moins 5 fois pour l'aider à calmer mieux.
IT **8** Dai almeno 5 carezze al tuo Puppy per aiutarlo a guarire.
ES **8** Streichele deinen Puppy mindestens 5 Mal. So erhält er sich schneller.
DE **8** Mima a tu perrito Puppy acariciándolo al menos cinco veces para ayudarlo a recuperarse.
NL **8** Aai je Puppy minstens 5 keer om de genezing te versnellen.
PT **8** Mima o teu Puppy com, pelo menos, 5 festinhas, para ajudar na sua recuperação.
IT **8**
ES **8**
DE **8**
NL **8**
PT **8**



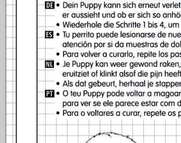
EN **9** Carefully remove Magic Bandage and Splint.
• Nurture your Puppy with at least 5 pats to help with their recovery.
FR **9** Enlève délicatement le pansement magique et l'attelle.
• Prends soin de ton Puppy en le caressant au moins 5 fois pour l'aider à calmer mieux.
IT **9** Rimuovi con cura la benda magica e il tutore.
• Dai almeno 5 carezze al tuo Puppy per aiutarlo a calmare mieux.
ES **9** Nimm die Schiene und den magischen Verband vorsichtig ab.
• Streichele deinen Puppy mindestens 5 Mal. So erhält er sich schneller.
DE **9** Retira con cuidado la férula y las vendas mágicas.
• Mima a tu perrito Puppy acariciándolo al menos cinco veces para ayudarlo a recuperarse.
NL **9** Haal voorzichtig het magisch verband en de spalk eraf.
• Aai je Puppy minstens 5 keer om de genezing te versnellen.
PT **9** Retira cuidadosamente os pensos mágicos e a tala.
• Mima a tua Puppy com, pelo menos, 5 festinhas, para ajudar na sua recuperação.



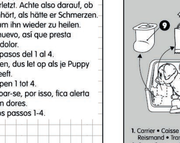
EN **10** OPTIONAL
• You can re-use Splint as many times as you like.
• To wrap again, ask an adult to help you cut the Magic Bandages off through the notch on the back.
FR **10** FACULTATIF
• Tu peux réutiliser l'attelle autant de fois que tu le souhaites.
• Pour recoller les pansements magiques, demande à un adulte de t'aider à les retirer en les coupant au niveau de l'encoche située à l'arrière de l'attelle.
IT **10** FACOLTATIVO
• Puoi riutilizzare il tutore tutte le volte che vuoi.
• Se desideri riapplicare le bende magiche, chiedi a un adulto di aiutarti a tagliare le bende lungo la tacca sul retro del tutore.
ES **10** OPCIONAL
• Du kannst deine Schiene so oft wiederverwenden, wie du willst.
• Du möchtest die Schiene neu umwickeln? Bitte einen Erwachsenen, dir dabei zu helfen, die magischen Verbände durch die Aussparung auf der Rückseite abzuschneiden.
DE **10** OPCIONAL
• Puedes reutilizar la férula las veces que quieras.
• Para envolverla otra vez, pídele primero a un adulto que te ayude a cortar las vendas mágicas por la muesca de la parte de atrás.
NL **10** OPTIONEEL
• Je kunt de spalk zo vaak als je wilt opnieuw gebruiken.
• Als je die spalk opnieuw wilt inwikkelen, vraag een volwassene dan om het magisch verband los te knippen via de inkeping aan de achterkant.
PT **10** OPCIONAL
• Podes reutilizar a tala tas vezes que quiseres.
• Para envolvê-la outra vez, pede ajuda a um adulto para cortar os pensos mágicos pela ranhura na parte de trás.



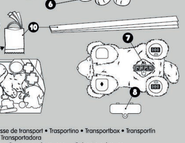
EN **11** OPTIONAL
• Let Puppy rest with your Puppy's cheeks will stop glowing red.
• This means your Puppy's leg is now better!
• It's time to remove the cast!
• Your Puppy will straighten their leg and dance!
FR **11** FACULTATIF
• Laisse ton Puppy se reposer jusqu'à ce que les joues de ton Puppy cessent de rougir.
• Ça y est, sa patte va beaucoup mieux !
• Il est temps de lui enlever son plâtre !
• Regarde ton Puppy tendre sa patte et faire quelques pas de danse.
IT • Dopo qualche minuto sentirai un suono vivace e le guance del tuo Puppy torneranno normali.
• Significa che la zampa del tuo Puppy è finalmente guarita!
• È ora di rimuovere il gesso!
• Il tuo Puppy raddrizzerà la zampa e inizierà a ballare!
ES **11**
DE **11**
NL **11**
PT **11**



EN **12** OPTIONAL
• Let Puppy rest with your Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
FR **12** FACULTATIF
• Laisse ton Puppy se reposer jusqu'à ce que les joues de ton Puppy cessent de rougir.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
IT **12** OPTIONAL
• Lascia che il tuo Puppy si riposi finché le guance del tuo Puppy tornano normali.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
ES **12** OPCIONAL
• Deja que tu perrito se tumbe hasta que sus mejillas vuelvan a ponerse rosas.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
DE **12** OPTIONAL
• Lass deinen Puppy ruhen, bis seine Wangen wieder rot leuchten.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
NL **12** OPTIONEEL
• Laat je Puppy rustig bijkomen tot de rode kleur van zijn wangen verdwijnt.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
PT **12** OPCIONAL
• Deixa o teu Puppy descansar até as bochechas do teu Puppy não deixarem de estar coradas.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.
• Puppy's cheeks will stop glowing red.



EN **13** Your Puppy may get re-injured, so be mindful if they look and sound like they're in pain.
• Ta heal again repeat steps 1-4.
FR **13** Ton Puppy peut se blesser à nouveau. Surveille-le bien pour voir s'il a l'air de souffrir.
• Si c'est le cas, soigne-le en suivant les étapes 1 à 4.
IT • Può succedere che il tuo Puppy si faccia male di nuovo: fai attenzione a possibili segnali di dolore.
• In tal caso, dovrai ripetere i passaggi da 1 a 4.
ES • Dein Puppy kann sich erneut verletzt. Achte also darauf, ob er aussieht und ob er sich so anhört, als hätte er Schmerzen.
• Wiederhole die Schritte 1 bis 4, um ihn wieder zu heilen.
DE • Tu perrito puede lesionarse de nuevo, así que presta atención por si da muestras de dolor.
• Para volver a curarlo, repite los pasos del 1 al 4.
NL • Je Puppy kan weer gewond raken, dus let op als je Puppy eruitziet of klinkt alsof die pijn heeft.
• Als dat gebeurt, herhaal je stappen 1 tot 4.
PT • O teu Puppy pode voltar a magoar-se, por isso, fica alerta para ver se ele parece estar com dores.
• Para o voltares a curar, repete os passos 1-4.



What's in the box?
Contenu
Cosa contiene la confezione?
Inhalt der Box
¿Qué hay en la caja?
Wat zit er in de verpakking?
O que está na caixa?

1. Corner • Coiffe de transport • Trasportino • Transportbox • Transportín
2. Bowl • Bol • Ciotola • Napf • Tazón • Kommetje • Tigela
3. Snout Button • Capteur sur le museau • Pulsante sul muso
Knopf an der Schnauze • Botón del hocico • Snuitknop • Botão do focinho
4. Head Petting Sensor • Capteur de caresses sur la tête
Sensore per le coccole sulla testa • Kopf-Streichelsensor
Sensor de caricias de la cabeza • Aaisensor kop
Sensor de festinhas na cabeça
5. Cheeks • Joues • Guance • Wangen • Mejillas • Wangen • Bochechas
6. Back Petting Sensor • Capteur de caresses sur le dos
Sensore per le coccole sul dorso • Rücken-Streichelsensor
Sensor de caricias del lomo • Aaisensor rug • Sensor de festinhas nas costas
7. Paw Sensor • Capteur sous les pattes • Sensore sulle zampe • Pfotensensor
Sensor de la pata • Pootsensor • Sensor das patas
8. On/Off Switch • Bouton Marche/Arrêt • Interruttore On/Off
Ein/Aus-Schalter LON'/'OFF • Botón On/Off
Aan-Uitschakelaar • Interruptor On/Off
9. Battery Door • Compartiment à piles • Vano batterie • Batteriefach
Tapa de las pilas • Batterijklepje • Porta do compartimento das pilhas
10. Splint • Attelle • Tutore • Schiene • Férula • Spalk • Tala
11. Magic Bandages • Pansements magiques • Bende magiche
Magische Verbände • Vendas mágicas • Magisch verband • Pensos mágicos

ADD BATTERIES • INSERTION DES PILES
AGGIUNGI LE BATTERIE • BATTERIEN EINLEGEN
NECESITA PILAS • BATTERIEN PLAATSEN • PILHAS ADD

4x AA 1.5V

EN BATTERIES NOT INCLUDED.
Replace with 4x AA alkaline batteries.
Refer to Battery information sheet.
FR PILES NON COMPRISES.
Remplacer par 4 piles alcalines AA.
Se référer à la notice relative aux piles.
IT PILE NON INCLUSE.
Sostituire con 4 batterie alcaline AA.
Consultare la scheda informativa sulle batterie.
ES DAS BATTERIEN.
Durch 4 Alkali-Batterien von Typ AA ersetzen.
Bitte Batterieinformationsblatt lesen.
DE EN INCLUYE LAS PILAS.
Reemplazar por 4 pilas alcalinas AA.
Consultar la hoja de información sobre pilas.
NL BATTERIJEN NIET BEGREPEN.
Vervangen door 4 x AA-alkalinebatterijen.
Zie het informatieblad voor batterijen.
PT PILHAS NÃO INCLUÍDAS
Substituir com 4x pilhas alcalinas AA
Consultar a Folha Técnica das Pilhas.

TROUBLESHOOTING

My Puppy does not function / function does not match instructions.
• Check that fresh alkaline batteries are installed correctly & and that switch is in ON position.
Turn the Puppy's head to touch the Head or Back sensors.
• Ensure you are contacting the top of the Head or top of the Back (refer to WHAT'S IN THE BOX section of this manual for correct locations).
• Increase the contact area by using your whole palm to improve sensor activation.
• Make sure your Puppy hasn't fallen asleep from inactivity. Push Snout Button to wake them up, check the switch is ON and repeat.
The Splint and/or Magic Bandages are missing.
• After unboxing, make sure to remove the Splint and Bandage bag from the lower-left area of the packaging.
I lost my Splint, how can I heal my Puppy?
• Hold your Puppy's leg for 20 seconds to heal them. You'll hear them make a happy sound and you'll know you can let go.
• They will straighten out & dance! Your Puppy's leg is now better!
I can't tell if my Puppy is injured or healthy.
• When injured, your Puppy's cheeks will glow and their injured paw will be raised off the ground. You'll also hear them whine. Pay attention to how they hold their head and what sounds they make when you interact with them.
Putting the Splint onto my Puppy doesn't do anything.
• Very first time you put the Splint on, you will need to wait a few minutes until it is ready to come off. After 3 minutes and some nurturing interactions to your Puppy, a short tone play to indicate it is time to take the Splint.
My Magic Bandages are still wet and not setting on the Splint.
• When applying the Magic Bandages, try not to get them too wet. For best results and faster drying time, the Magic Bandages should be slightly moist when applying to the Splint.
I've run out of Magic Bandages.
• You needn't wrap the Splint with Magic Bandages each time you play. Your Puppy will also heal by only using the Splint without adding the Magic Bandages.
My Puppy hurt themself when walking into a wall or object.
• Don't worry, this is normal. Your Puppy may become injured if they walk into something, and you will need to heal them by following the steps in this instruction manual.
My Puppy is having issues walking or limping.
• Ensure the wheel arrangement clears and no trapped hair or debris are in place.
• Certain carpets with longer fibers may be more difficult to walk on. For best results, play on a flat, hard surface.
My Puppy is moving very slowly.
• Please ensure you are using brand new, alkaline batteries, inserted according to the correct polarity. It's important to avoid mixing old batteries with new ones, as this can result in the product functioning differently.

WARNING: CHOKING HAZARD – SMALL PARTS. NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS.
CAUTION: REMOVE ALL PACKAGING ATTACHMENTS BEFORE GIVING THIS PRODUCT TO A CHILD. INTERNAL ELECTRONICS, SURFACE WASH ONLY. CONTAINS INTERNAL MAGNET.
IMPORTANT: DROPPING LITTLE LIVE PETS™ TOY MAY CAUSE DAMAGE THAT PREVENTS LITTLE LIVE PETS™ FUNCTIONS. RETAIN PACKAGING DETAILS FOR FUTURE REFERENCE. READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS TOY. COLOURS AND CONTENTS MAY VARY. RETAIN INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.

FR DÉPANNAGE

Le Puppy ne fonctionne pas ou ne fonctionne pas comme prévu.
• Vérifier que les piles alcalines utilisées sont neuves et bien insérées et que le bouton d'alimentation est en position « Marche ».
Tourne le Puppy pour que ses capteurs touche les capteurs situés sur la tête ou le dos du Puppy.
• S'assurer de toucher la partie supérieure de la tête ou du dos du Puppy (voir la section CONTENU de ce manuel pour savoir où se trouvent les capteurs).
• Élargir la zone de contact en utilisant toute la paume de la main pour favoriser l'activation du capteur.
• S'assurer que le Puppy est éveillé et que le jouet n'est pas en veille suite à une longue période d'inactivité. Appuyer sur le bouton du museau pour réveiller le Puppy et vérifier que le bouton d'alimentation est bien en position « Marche » (ON).
Il manque l'attelle ou les pansements magiques.
• Après avoir déballé le Puppy, s'assurer de récupérer l'attelle et le sac de pansements situés dans le coin inférieur gauche.
Comment soigner le Puppy avec l'attelle ?
• Tenir la patte du Puppy pendant 20 secondes pour la soigner. La lâcher lorsqu'un son de bonheur indique qu'il va mieux. Le Puppy tendra alors sa patte guérie.
Impossible de savoir si le Puppy a mal ou s'il va bien.
• Si le Puppy a mal, ses joues deviennent rouges et sa patte blessée est relevée. Il est aussi possible de déterminer qu'il est triste à sa façon de tendre sa tête et aux petits bruits qu'il émet lors des interactions.
Rien ne se passe lorsque l'attelle est glissée sur la patte du Puppy.
• Après avoir glissé l'attelle sur la patte du Puppy pour la première fois, il faut attendre un peu avant de pouvoir l'enlever. Après 3 minutes et quelques interactions avec le Puppy, un son indique qu'il est temps d'enlever l'attelle.
Les pansements magiques ne sèchent pas et n'adhèrent pas à l'attelle.
• Ne pas trop mouiller les pansements magiques avant de les enrouler autour de l'attelle. Pour un résultat optimal et pour accélérer le temps de séchage, les pansements magiques ne doivent être que légèrement humides.
Je n'ai plus de pansements magiques.
• Il n'est pas nécessaire d'envouler l'attelle de pansements magiques à chaque fois. Le Puppy fonctionne normalement même lorsqu'aucun pansement n'est collé sur l'attelle.
Le Puppy s'est fait mal en fonçant dans un mur ou un objet.
• C'est tout à fait normal. Le Puppy peut se faire mal en fonçant dans un objet : il faut alors le soigner en suivant les étapes décrites dans ce manuel d'utilisation.
Le Puppy a du mal à marcher ou se boite parfois.
• S'assurer que les roues situées sous ses pattes sont propres et qu'aucun cheveu ou résidu n'entrave leurs mouvements.
• Le Puppy peut avoir plus de difficultés à se déplacer sur certaines surfaces, notamment les tapis à poil long. Pour un résultat optimal, jouer sur une surface plane et dure.
Le Puppy bouge très lentement.
• S'assurer de n'utiliser que des piles alcalines neuves et vérifier qu'elles soient insérées en respectant la polarité. Ne pas associer des piles neuves avec des piles usagées, car cela risque que le produit ne fonctionne pas correctement.

ATTENTION : DANGER D'ÉTOUFFEMENT — PETITS ÉLÉMENTS. NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE TROIS ANS.
ATTENTION : RÉTIRER TOUS LES ACCESSOIRES DE L'EMBALLAGE AVANT DE DONNER CE PRODUIT À UN ENFANT. CONTIENT DES COMPOSANTS ÉLECTRONIQUES. NETTOYER EN SURFACE UNIQUEMENT. CONTIENT UN AIMANT INTÉGRÉ.
IMPORTANT : NE PAS LASSER TOMBER LE JOUET LITTLE LIVE PETS™ AU RISQUE DE L'ENDOMMAGER ET DE COMPROMETTRE SON BON FONCTIONNEMENT. CONSERVER LES INFORMATIONS FIGURANT SUR L'EMBALLAGE POUR TOUTE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE. LIRE ATTENTIVEMENT L'ENSEMBLE DES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION. LES COULEURS ET LE CONTENU DU PRODUIT PEUVENT VARIER. CONSERVER LES INSTRUCTIONS POUR TOUTE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.

IT RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Il mio Puppy non funziona o/o il funzionamento non corrisponde alle istruzioni.
• Verifica che le batterie alcaline nuove siano installate correttamente e che l'interruttore sia in posizione ON.
Quando tocca il sensore della testa o del dorso non succede nulla.
• Assicurati di toccare la parte superiore della testa o la parte superiore del dorso (fa riferimento alla sezione COSA CONTIENE LA CONFEZIONE di questo manuale per le posizioni esatte).
• Aumenta l'area di contatto utilizzando l'intero palmo della mano per migliorare l'attivazione del sensore.
• Assicurati che il tuo Puppy non sia addormentato dopo un periodo di inattività. Premi il pulsante del musso per svegliarlo e verifica che l'interruttore sia in posizione ON.
Non trovo il tutore o le bende magiche.
• Dopo averne aperto la confezione, assicurati di rimuovere il tutore e la borsa con le bende dall'area in basso a sinistra della confezione.
Ho perso il tutore. Come faccio a guarire il mio Puppy?
• Tieni ferma la zampa ferita del tuo Puppy per 20 secondi per farla guarire. Sentirai un suono che ti farà capire che la zampa del tuo Puppy sta migliorando. Puppy raddrizzerà la zampa!
Non riesco a capire se il mio Puppy è ferito o sta bene.
• Quando è ferito, le guance del tuo Puppy si colorano e la zampa ferita rimane sollevata da terra. Noterai anche che Puppy è triste dal modo in cui tiene la testa e da suoi suoni che emette durante interazioni con lui.
Quando metto il tutore al mio Puppy non succede nulla.
• La prima volta che ce li gessi, è necessario attendere qualche minuto prima che sia pronto per essere tolto. Dopo 3 minuti e alcune carezze e dimostrazioni di affetto, sentirai un breve segnale acustico che indicherà che è ora di rimuovere i gessi.
Le bende magiche sono ancora bagnate e non si applicano sul tutore.
• Quando applichi le bende magiche, cerca di non bagnarle troppo. Bagnale solo leggermente quando le applichi sul tutore, così da ottenere risultati ottimali e far sì che si asciughino rapidamente.
Ho finito le bende magiche.
• Non è necessario avvolgere ogni volta il tutore con le bende magiche. Puppy guarirà utilizzando anche il solo tutore, senza dover aggiungere le bende.
Il mio Puppy si è fatto male andando a sbattere contro un muro o un oggetto.
• Non preoccuparti, è normale. Il tuo Puppy può farsi male se si sbatte contro qualcosa e sarà necessario curarlo seguendo le istruzioni riportate in questo manuale.
Il mio Puppy ha problemi a camminare o a zoppicare.
• Assicurati che le aree delle ruote siano pulite e che non vi siano capelli o sporco intrappolati.
• Il tuo Puppy può avere difficoltà a camminare sui tappeti con fibre più lunghe. Per ottenere risultati migliori, gioca su una superficie rigida, in piano.
Il mio Puppy si muove molto lentamente.
• Assicurati di utilizzare batterie alcaline nuove, inserite secondo la corretta polarità. È importante evitare di mischiare batterie vecchie e nuove, perché potrebbe compromettere il corretto funzionamento del prodotto.

AVVERTENZA: RISCHIO DI SOFFOCAMENTO — PICCOLE PARTI. NON ADATTO A BAMBINI DI ETÀ INFERIORE A 3 ANNI.
ATTENZIONE: RIMUOVERE TUTTI GLI ELEMENTI DELL'IMBALLAGGIO PRIMA DI DARE IL PRODOTTO A UN BAMBINO. ELETTRONICA INTERNA. PULIRE SOLO IN SUPERFICIE. CONTIENE UN MAGNETE INTERNO.
IMPORTANTE: NE PAS LASSER TOMBER LE JOUET LITTLE LIVE PETS™ AU RISQUE DE L'ENDOMMAGER ET DE COMPROMETTRE SON BON FONCTIONNEMENT. CONSERVARE LE INFORMAZIONI CHE FIGURANO SULLA CONFEZIONE PER UN'ULTERIORE LETTURA. LEGGERE ATTENTAMENTE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI UTILIZZARE IL PRODOTTO. COLORI E CONTENUTO POSSONO VARIARE. CONSERVARE LE ISTRUZIONI COME RIFERIMENTO FUTURO.

DE FEHLERBEHEBUNG

Mein Puppy funktioniert nicht bzw. die Funktionsweise stimmt nicht mit der Anleitung überein.
• Überprüfe, ob neue Alkali-Batterien richtig eingelegt sind und der Schalter eingeschaltet ist (ON).
Wenn ich den Kopfsensor oder den Rückensensor berühre, passiert nichts.
• Vergewissere dich, dass du den Kopf oder bzw. den oberen Rücken berührst (im Abschnitt „WAS IST DRIN" dieser Anleitung liest du Angaben zu den korrekten Stellen).
• Berühre ihn mit der gesamten Handfläche, um die Kontaktfläche zu vergrößern und den Sensor besser zu aktivieren.
• Stelle sicher, dass dein Puppy nicht nach Inaktivität eingeschlafen ist. Drücke den Knopf an der Schnauze, um ihn aufzuwecken, und überprüfe, ob der Schalter eingeschaltet (ON) ist.
Die Schiene und/oder die magischen Verbände fehlen.
• Entferne nach dem Auspacken die Schiene und die Tüte mit den Verbänden aus dem unteren linken Bereich der Verpackung.
Ich habe die Schiene verloren, wie kann ich meinen Puppy jetzt heilen?
• Halte das verletzte Bein deines Puppy zum Heilen 20 Sekunden lang gedrückt. Du hörst dann, wie er ein fröhliches Geräusch von sich gibt und du loslassen. Danach steckt er sein Bein wieder aus.
Ich bin mir nicht sicher, ob mein Puppy verletzt oder gesund ist.
• Wenn dein Puppy verletzt ist, leuchten seine Wangen und er hebt die verletzte Pfote an. Seine Stimmung lässt sich auch daran erkennen, wie er seinen Kopf hält und welche Geräusche er macht, wenn du mit ihm interagierst.
Wenn ich meinem Puppy die Schiene anlege, passiert nichts.
• Wenn du die Schiene zum ersten Mal anlegst, muss du dich zwei Minuten warten, bis du sie abnehmen kannst. Nach 3 Minuten und ein paar Streicheleinheiten hörst du einen kurzen Ton. Jetzt kannst du die Schiene entfernen.
Meine magischen Verbände sind immer noch feucht und härten nicht auf der Schiene aus.
• Achte beim Anlegen der magischen Verbände darauf, dass sie nicht zu nass werden. Für ein optimales Ergebnis und eine schnellere Austrocknung sollten die magischen Verbände beim Anbringen auf der Schiene leicht feuchtbleiben.
Ich habe keine magischen Verbände mehr.
• Du musst nicht bei jedem Spielen magische Verbände um die Schiene wickeln. Dein Puppy wird auch weiter gesund, wenn du nur die Schiene anbringst und die magischen Verbände ausblibt.
Mein Puppy ist gegen eine Wand oder einen Gegenstand gelaufen und hat sich dabei verletzt.
• Keine Sorge, das ist normal. Folge einfach den Schritten in dieser Gebrauchsanweisung, um ihn zu heilen.
Mein Puppy hat Probleme beim Laufen oder Humpeln.
• Achte darauf, dass die Laufrollen sauber sind und sich keine Haare oder Schmutzpartikel dorin verfangen haben.
• Auf bestimmten Teppichen mit längeren Fasern ist das Laufen möglicherweise schwieriger. Am besten spielst du auf einem flachen, harten Untergrund.
Mein Puppy bewegt sich sehr langsam.
• Bitte verwende ausschließlich neue Alkali-Batterien und achte darauf, dass sich die Pole auf der jeweils richtigen Seite befinden. Du solltest niemals alte und neue Batterien gemeinsam verwenden, da das Produkt sonst möglicherweise nicht richtig funktioniert.

ACHTUNG: ERSTICKUNGSGEFAHR – KLEINE TEILE. NICHT FÜR KINDER UNTER 3 JAHREN GEEIGNET. ENTFERNEN SIE ALLE VERPACKUNGSANHÄNGER, BEVOR DAS PRODUKT EINEM KIND GEGEBEN WIRD. ELEKTRONISCHE TEILE IM INNEREN. NUR DIE OBERFLÄCHE REINIGEN. ENTHÄLT EINEN MAGNETEN.
WICHTIG: DAS LITTLE LIVE PETS™ SPIELZEUG NICHT WALLEN. DIT KAN SCHADE VOORKOMEN WAARDOOR DE FUNCTIES VAN LITTLE LIVE PETS™ NIET MEER FUNCTIONEREN. BEWAAR DE VERPAKKING ONDER LITTER OPNIEUW TE KUNNEN RAADPLEGEN. LEES ALLE INSTRUCTIES VOORDAT U DIT SPEELGOED EN GEBRUIK. CONTENT EN KLEUREN KUNNEN VARIËREN. BEWAAR INSTRUCTIES OM DEZE LATER OPNIEUW TE KUNNEN RAADPLEGEN.

ES RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

El funcionamiento de Puppy no se corresponde con el de las instrucciones.
• Asegúrate de haber instalado correctamente las pilas